ODLOČBA KOMISIJE

z dne 6. aprila 2006

o nekaterih zaščitnih ukrepih v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji in razveljavitvi Odločbe 2006/254/ES

(notificirano pod dokumentarno številko C(2006) 1556)

(Besedilo velja za EGP)

(2006/274/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 90/425/EGS z dne 26. junija 1990 o veterinarskih in zootehničnih pregledih, ki se zaradi vzpostavitve notranjega trga izvajajo v trgovini znotraj Skupnosti z nekaterimi živimi živalmi in proizvodi ([1]), in zlasti člena 10(4) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V Nemčiji je prišlo do izbruha klasične prašičje kuge.

(2) Zaradi trgovine z živimi prašiči in nekaterimi prašičjimi proizvodi lahko navedeni izbruhi ogrozijo črede drugih držav članic.

(3) Odločba Komisije 2006/254/ES z dne 28. marca 2006 o nekaterih začasnih zaščitnih ukrepih v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji ([2]) je bila torej sprejeta, da se okrepijo ukrepi, ki jih je sprejela Nemčija v skladu z Direktivo Sveta 2001/89/ES z dne 23. oktobra 2001 o ukrepih Skupnosti za nadzor nad klasično prašičjo kugo ([3]).

(4) Zahteve v zvezi z zdravstvenim varstvom živali in izdajo zdravstvenih spričeval so določene v Direktivi Sveta 64/432/EGS z dne 26. junija 1964 o problemih v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, ki vplivajo na trgovino z govedom in prašiči znotraj Skupnosti ([4]).

(5) Zahteve v zvezi z zdravstvenim varstvom živali in izdajo zdravstvenih spričeval za trgovino s prašičjim semenom so določene v Direktivi Sveta 90/429/EGS z dne 26. junija 1990 o zahtevah za zdravstveno varstvo živali, ki veljajo za promet znotraj Skupnosti in za uvoz semena domačih prašičev ([5]).

(6) Zahteve v zvezi z zdravstvenim varstvom živali in izdajo zdravstvenih spričeval za trgovino z jajčnimi celicami in zarodki prašičev so določene v Odločbi Komisije 95/483/EGS z dne 9. novembra 1995 o vzorcu spričevala za trgovino z jajčnimi celicami in zarodki prašičev v Skupnosti ([6]).

(7) Odločba Komisije 2002/106/ES z dne 1. februarja 2002 o odobritvi Diagnostičnega priročnika, ki določa diagnostične postopke, metode vzorčenja in merila za ocenjevanje rezultatov laboratorijskih preiskav za potrjevanje klasične prašičje kuge ([7]), določa nadzorne protokole, ki so prilagojeni tveganju.

(8) Na podlagi podatkov, ki jih je posredovala Nemčija, je primerno ohraniti zaščitne ukrepe v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji toliko časa, da se zaključijo potrebne preiskave.

(9) Poleg tega je treba razširiti ukrepe, da se v čim večji meri omejijo stiki z in med gospodarstvi s prašiči v nekaterih delih Nemčije in zahtevati regionalno omejitev nekaterih storitev v zvezi s prašiči, da se prepreči širjenje bolezni.

(10) Odločbo 2006/254/ES je treba razveljaviti.

(11) Ukrepi, predvideni s to odločbo, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehranjevalno verigo in zdravje živali –

([1]) UL L 224, 18.8.1990, str. 29. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 2002/33/ES Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 315, 19.11.2002, str. 14).
([2]) UL L 91, 29.3.2006, str. 61.
([3]) UL L 316, 1.12.2001, str. 5. Direktiva, kakor je bila spremenjena z Aktom o pristopu iz leta 2003.
([4]) UL 121, 29.7.1964, str. 1977/64. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 1/2005 (UL L 3, 5.1.2005, str. 1).
([5]) UL L 224, 18.8.1990, str. 62. Direktiva, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo Sveta (ES) št. 806/2003 (UL L 122, 16.5.2003, str. 1).
([6]) UL L 275, 18.11.1995, str. 30.
([7]) UL L 39, 9.2.2002, str. 71.

SPREJELA NASLEDNJO ODLOČBO:

Člen 1

1. Nemčija zagotovi, da se prašiči ne odpošiljajo v druge države članice in v tretje države.

2. Z odstopanjem od odstavka 1 lahko Nemčija dovoli neposreden prevoz klavnih prašičev za takojšni zakol v klavnico zunaj Nemčije pod pogojem, da so prašiči najmanj 60 dni ali od rojstva, če so stari manj kot 60 dni, bivali na enem samem gospodarstvu:

(a) ki je zunaj območij iz Priloge I, in

(b) na katero v 60 dneh neposredno pred pošiljanjem prašičev niso bili sprejeti živi prašiči,

(c) na katerem so bili rezultati preiskave, opravljene v skladu s poglavjem IV(D)(3) Priloge k Odločbi 2002/106/ES, negativni.

3. Pristojni veterinarski organ Nemčije zagotovi, da se obvestilo o pošiljanju prašičev v druge države članice pošlje osrednjim in lokalnim veterinarskim organom namembne države članice in vseh tranzitnih držav članic najpozneje tri dni pred dnem odpošiljanja.

Člen 2

1. Brez poseganja v ukrepe Direktive Sveta 2001/89/ES in zlasti členov 9, 10 in 11 Direktive, Nemčija zagotovi, da:

(a) se prašiči ne premikajo z gospodarstev in na gospodarstva, ki se nahajajo znotraj območij iz Priloge I;

(b) se premiki prašičev za zakol z gospodarstev izven območij iz Priloge I v klavnice na navedenih območjih in premiki prašičev čez omenjena območja dovolijo samo:

(i) po glavnih cestah ali železnici in

(ii) v skladu s podrobnimi navodili, ki jih zagotovi pristojni organ, da se med premikom prepreči neposreden ali posreden stik zadevnih prašičev z drugimi prašiči.

2. Z odstopanjem od odstavka 1(a) in ne prej kot 10 dni po začetku veljavnosti te odločbe lahko pristojni organ dovoli prevoz prašičev z gospodarstva, ki je na območjih iz Priloge I:

(a) neposredno v klavnice, ki so na navedenih območjih; ali

(b) v izjemnih primerih za takojšni zakol v posebej določene klavnice v Nemčiji, ki so zunaj navedenih območij, pod pogojem, da se prašiči odpošiljajo z gospodarstva, na katerem so bili rezultati preiskave, opravljene v skladu s poglavjem IV(D)(3) Priloge k Odločbi 2002/106/ES, negativni.

Člen 3

Nemčija zagotovi, da se v druge države članice in v tretje države ne odpošiljajo pošiljke s:

(a) semenom prašičev, razen če seme izvira od plemenjakov, ki so v osemenjevalnem središču iz člena 3(a) Direktive 90/429/EGS, ki je zunaj območij iz Priloge I;

(b) jajčnimi celicami in zarodki prašičev, razen če jajčne celice in zarodki ne izvirajo od prašičev, ki so na gospodarstvu zunaj območij iz Priloge I.

Člen 4

Nemčija zagotovi, da se zdravstveno spričevalo, predvideno v:

(a) Direktivi 64/432/EGS, ki spremlja prašiče, odposlane iz Nemčije, dopolni z naslednjim besedilom:

„Živali v skladu z Odločbo Komisije 2006/274/ES končni z dne 6. aprila 2006 o nekaterih zaščitnih ukrepih v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji“.

(b) Direktivi 90/429/EGS, ki spremlja seme plemenjakov, odposlano iz Nemčije, dopolni z naslednjim besedilom:

„Seme v skladu z Odločbo Komisije 2006/274/ES končni z dne 6. aprila 2006 o nekaterih zaščitnih ukrepih v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji“.

(c) Odločbi 95/483/ES, ki spremlja jajčne celice in zarodke, odposlane iz Nemčije, dopolni z naslednjim besedilom:

„Jajčne celice/zarodki (neustrezno črtajte) v skladu z Odločbo Komisije 2006/274/ES končni z dne 6. aprila 2006 o nekaterih zaščitnih ukrepih v zvezi s klasično prašičjo kugo v Nemčiji“.

Člen 5

Nemčija zagotovi, da:

1. pristojni organi znotraj območij iz Priloge I določijo ogrožene predele ter da se vsaj storitve, ki jih opravljajo osebe v neposrednem stiku s prašiči, ali ki zahtevajo vstop na območja, kjer so prašiči, in uporaba vozil za prevoz krme, gnoja ali poginulih živali z in na gospodarstva s prašiči, ki so na območjih iz Priloge I, omejijo na navedene predele in se ne uporabljajo tudi v drugih delih Skupnosti, razen po temeljitem čiščenju in razkuževanju vozil, opreme in vseh ostalih kontaminiranih snovi in po tem, ko vsaj 3 dni niso bili v nikakršnem stiku s prašiči ali z gospodarstvi s prašiči;

2. se na območjih iz Priloge I izvajajo nadzorni ukrepi v skladu z načeli, določenimi v Prilogi II;

3. se po potrebi uporabljajo preventivni ukrepi za nadzor bolezni v skladu s členom 4(3)(a) Direktive Sveta 2001/89/ES;

4. se za rejce prašičev opravi ustrezna obveščevalna akcija.

Člen 6

1. Države članice ne pošiljajo prašičev v klavnice na območjih iz Priloge I.

2. Države članice zagotovijo, da:

(a) da se vozila, ki so bila uporabljena za prevoz prašičev v Nemčiji ali so vstopila na gospodarstvo v Nemčiji, kjer so prašiči, po vsakem prevozu očistijo in razkužijo ter se vsaj 3 dni ne uporabljajo za prevoz prašičev;

(b) prevozniki pristojnim veterinarskim organom predložijo potrdilo o takem razkuževanju.

Člen 7

Države članice spremenijo svoje trgovinske ukrepe tako, da jih uskladijo s to odločbo, in sprejete ukrepe takoj objavijo na primeren način. O tem nemudoma obvestijo Komisijo.

Člen 8

Ta odločba se uporablja do 15. maja 2006.

Člen 9

Odločba 2006/254/ES se razveljavi.

Člen 10

Ta odločba je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 6. aprila 2006

Za Komisijo

Markos KYPRIANOU

Član Komisije

PRILOGA I

Območja v Nemčiji iz členov 1, 2, 3, 5 in 6:

Celotno ozemlje Severnega Porenja-Vestfalije.

PRILOGA II

V skladu s členom 5(2) Nemčija zagotovi, da se na območjih iz Priloge I izvajajo naslednji nadzorni ukrepi:

(a) vsak primer nalezljive bolezni na gospodarstvih s prašiči, pri kateri je potrebno zdravljenje z antibiotiki ali drugimi antibakterijskimi zdravili, se takoj in pred začetkom zdravljenja sporoči pristojnemu veterinarskemu organu,

(b) na gospodarstvih s prašiči iz točke (a) veterinar takoj opravi postopke za klinično preiskavo in odvzem vzorcev pri prašičih iz poglavja IV(A) Priloge k Odločbi Komisije 2002/106/ES.